

畅销书

听说·精选素材 珍藏版

巧听慢速

VOA

词汇 听力

双突破

Improv

Listen

VOA

SPECIAL ENGLISH

文英 编著

Totty Smith 审校

进阶

初级 高级

附赠：420分钟原声录音



机械工业出版社

• 史上最轻松的VOA听力素材
• 学习零压力的词汇记忆书

• 精选160篇最实用的VOA新闻
• 轻松搞定四、六级听力难点



畅销书

听说·精选素材 珍藏版

巧听慢速

VOA

词汇 听力

双突破

Improv

Listen

VOA

SPECIAL ENGLISH

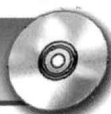
文英 编著

Totty Smith 审校

进阶

初级 高级

附赠：420分钟原声录音



机械工业出版社

· 史上最轻松的VOA听力素材
· 学习零压力的词汇记忆书

· 精选160篇最实用的VOA新闻
· 轻松搞定四、六级听力难点



《巧听慢速 VOA, 词汇听力双突破》(进阶) 精选 160 篇 VOA 特别英语新闻, 并根据不同主题, 将这些热点新闻分为百姓生活与社会万象、各国动态与政坛风云、经济热点与科技探索、健康人生与教育改革、军事安全与国际关系、环境新况与粮食农业、灾害救援与法律国政、体育娱乐与传记故事 8 个单元。每篇新闻的音频长度恰到好处地控制在 2 分到 2 分 30 秒之间。“关键词宝典”可以帮助读者克服词汇障碍, 掌握、积累生词、好词、新词。“听力破解”版块对听力难点进行了解析, 并提供了实用的听力技巧, 可以有效地帮助英语学习者逐步攻克听力难关。在经过了初级的新闻听说训练之后, 读者可以每天从进阶系列的任一单元中抽取新闻进行听力及口语训练; 若能学完本书, 你的词汇量和听力都能得到质的提升。

图书在版编目 (CIP) 数据

巧听慢速 VOA, 词汇听力双突破 (进阶) / 文英编著.

—北京: 机械工业出版社, 2012. 5

(i 听说 精选素材: 珍藏版)

ISBN 978-7-111-38333-8

I. ①巧… II. ①文… III. ①新闻-英语-听说教学

—自学参考资料 IV. ①H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2012) 第 088687 号

机械工业出版社 (北京市百万庄大街 22 号 邮政编码 100037)

责任编辑: 王庆龙

版式设计: 张文贵

责任印制: 乔 宇

三河市宏达印刷有限公司印刷

2012 年 6 月第 1 版第 1 次印刷

148mm×210mm·10.625 印张·470 千字

标准书号: ISBN 978-7-111-38333-8

ISBN 978-7-89433-453-4 (光盘)

定价: 29.80 元 (含 1CD)

凡购本书, 如有缺页、倒页、脱页, 由本社发行部调换

电话服务

网络服务

社服务中心: (010) 88361066

门户网站: <http://www.cmpbook.com>

销售一部: (010) 68326294

教材网: <http://www.cmpedu.com>

销售二部: (010) 88379649

读者购书热线: (010) 88379203 封面无防伪标均为盗版



前言

很多英语学习者常年花费大量时间学音标、记语法、背单词，却依然说不好、听不懂英语。然而，从牙牙学语开始，我们并不曾刻意学习发音和语法就能说好中文，因为我们就是多听之后再模仿出来。这其实也是学习英语的一个重要过程。多听、多读地道的、原汁原味的英语，选择合适的英语听、说、读资料，才是英语学习的关键。

权威电台的英语新闻是训练英语听力的最佳途径，更是学习地道发音的有利材料。

美国之音（Voice of America）是世界上最大的新闻广播机构之一，24 小时连续播报最前沿的国际新闻。VOA 按播音速度又可以分为两种：Standard English（标准英语）和 Special English（慢速英语）。

标准英语是美国人日常使用的规范英语，其播音速度每分钟不低于 120 个单词，词汇量在 4000 以上，句子较长，结构复杂，收听起来难度较高，适合精通英语听说的英语专业人士及具有相应能力的人用以提高英语，并不适合初学者或英语基础相对薄弱的人学习。

相对而言，慢速英语则是 VOA 专为全世界非英语国家初学英语的听众安排的一种简易、规范的英语广播节目。经过大量的调查研究工作，VOA 对特别英语的播音速度、内容及用词范围都作了具体规定：用美国人常用的 1500 个基本单词为主体，用简短、明晰的句子写作和广播，基本上达到了既能为英语学习者提供信息，又不损害英语本身风格的目的。而且慢速英语的播音速度一般每分钟只有 90 个单词。可以说，VOA 慢速英语是最适合英语初学者练习听力的材料，具有内容简单、语速适当、易学易记的优点。

《巧听慢速 VOA，词汇听力双突破》分为初级和进阶两册，初级分册每篇新闻的音频长度约为 1 分到 1 分 30 秒，内容简短精巧，对刚刚接触 VOA 新闻的学习者来说，既能体验地道的英语新闻，又不会因新闻过长而失去耐心，最适合入门学习。如果你对 VOA 新闻已经有了一定的了解，则可以选用音频长度约为 2 分到 2 分 30 秒的进阶篇进行学习，以提高、巩固英语听、说能力。

最后，我们敬告亲爱的读者朋友们，学习英语并非一日之功，适当的资料结合长期有效的练习才能帮助您走上成功之路。愿读者朋友与我们携手努力，坚持不懈，共同进步！



目 录

前言

Unit 1 百姓生活与社会万象

- News 1 9·11 袭击 10 年后,人们生活是如何改变的 / 1
- News 2 新的关系:金钱、教育和婚姻 / 4
- News 3 流动餐车开遍美国 / 6
- News 4 越来越多美国父母不想给孩子取最普通的名字 / 8
- News 5 在美国结婚:婚礼预算各不同 / 10
- News 6 美国人和他们宠爱的宠物们 / 12
- News 7 安全地享受野炊 / 14
- News 8 美国的婚姻新经济学 / 16
- News 9 iPad 平板电脑、电子阅读器、笔记本电脑名列购物单榜首 / 18
- News 10 越来越多的美国人骑单车上班 / 20
- News 11 多数州的西班牙裔人口出现增加趋势 / 22
- News 12 人口普查结果显示美国人口有变化 / 24
- News 13 马丁·路德·金纪念馆临近完工 / 26
- News 14 各类网站教年轻人如何储蓄 / 28
- News 15 走进美国游说集团的世界 / 30
- News 16 中国筷子,美国制造 / 32
- News 17 年轻纳瓦霍人离开居留地去寻找工作 / 34
- News 18 社区花园为纽约市增添绿色空间 / 36
- News 19 美国的全国妇女历史月 / 38
- News 20 自 9/11 事件以来科技是如何改变的 / 40

Unit 2 各国动态与政坛风云

- News 21 希腊削减支出为获得贷款扫清道路 / 42
- News 22 大肠杆菌爆发成为欧洲经济最大隐忧 / 45
- News 23 南苏丹面临粮食短缺烦恼 / 47
- News 24 埃及在其经济问题上并不孤单 / 49
- News 25 美国各州限制工会引发示威 / 51
- News 26 奥巴马总统同意延长减税政策 / 53
- News 27 坏账担保是如何使爱尔兰困扰不已的 / 55
- News 28 挪威惨案引发欧洲诸多问题 / 57
- News 29 阿联酋及其他国家寻求获取黑莓手机用户信息 / 59
- News 30 南苏丹通过独立公投决定其未来 / 61
- News 31 谁将继任国际货币基金组织总裁 / 63
- News 32 奥巴马寄望于出口来创造就业机会 / 65
- News 33 电话窃听门震惊英国 / 67
- News 34 狂人是如何炼成的 / 69
- News 35 美国谴责维基解密网公开机密文件 / 71
- News 36 海地人面对大选，但不清楚多少人会投票 / 73
- News 37 美国将于星期二举行中期选举 / 75
- News 38 维基解密网、五角大楼和阿富汗战争 / 77
- News 39 奥巴马的医改胜利也是一种政治冒险 / 79
- News 40 占领华尔街运动蔓延至全美 / 81

Unit 3 经济热点与科技探索

- News 41 美国邮政面临违约 / 83
- News 42 缅怀史蒂夫·乔布斯 / 86
- News 43 日本信用评级遭下调，但未来仍有希望 / 88
- News 44 德法寻求建立“真正的欧洲经济政府” / 90

- News 45 债务和衰退担忧给全球市场带来震荡 / 92
- News 46 美国通过债务法案, 但股市仍下跌 / 94
- News 47 希腊债务危机和欧洲未来 / 96
- News 48 伯南克为美国央行首开新闻发布会 / 98
- News 49 尼克松终结金本位 30 年后, 黄金依旧闪耀 / 100
- News 50 动乱推动石油价格再次成为新闻热点 / 102
- News 51 哈勃太空望远镜发现冥卫四 / 104
- News 52 面部识别技术走进生活 / 106
- News 53 飞行汽车正在成为现实 / 108
- News 54 网络地址短缺, 但新系统进展缓慢 / 110
- News 55 科学家开发出智能手机眼科检查应用程序 / 112
- News 56 索尼就用户信息被盗致歉 / 114
- News 57 便于残疾人使用的更好的鼠标光标 / 116
- News 58 机器人和其他技术促进医疗 / 118
- News 59 手机很快可检测性病与血压 / 120
- News 60 如何自制太阳能热水器 / 122

Unit 4 健康人生与教育改革

- News 61 避孕是否会增加艾滋病病毒感染风险 / 124
- News 62 儿童紧盯屏幕的时间太多了吗 / 127
- News 63 世卫组织扩大关于手机致脑癌的讨论 / 129
- News 64 为何自动水龙头对某些医院病患会有致病风险 / 131
- News 65 为何聋人会有阅读障碍的新解释 / 133
- News 66 了解我们人生中的智齿 / 135
- News 67 关于环境对儿童影响的研究 / 137
- News 68 欧洲经济困难导致自杀率上升 / 139
- News 69 儿童免疫成果有了大幅提升 / 141

- News **70** 你对普通感冒了解多少 / 143
- News **71** 美国学生对日本灾民表示支持 / 145
- News **72** 重建南苏丹高等教育体系 / 147
- News **73** 资助科技人才从大学辍学创业 / 149
- News **74** 推动更多印度尼西亚人到美国留学 / 151
- News **75** 达拉斯市设立一所男校 / 153
- News **76** 经济力量促使西班牙人学习英语 / 155
- News **77** 雅加达举办东南亚英语奥赛 / 157
- News **78** 服刑人员在圣昆廷监狱的大学课堂找到希望 / 159
- News **79** 女子长曲棍球队为学校带去希望 / 161
- News **80** 没有国家标准：美国学校的利或弊 / 163

Unit 5 军事安全与国际关系

- News **81** 奥巴马的阿富汗撤军计划 / 165
- News **82** 盖茨警告北约未来“岌岌可危” / 168
- News **83** 在利比亚的军事行动将何去何从 / 170
- News **84** 拉登死后基地组织将何去何从 / 172
- News **85** 乌干达爆炸提升国际社会对索马里极端组织的担忧 / 174
- News **86** 本周世界各国领导人一致同意保护所有核材料安全 / 176
- News **87** 俄罗斯总统呼吁更严厉打击北高加索恐怖分子 / 178
- News **88** 公众注意力转向也门的反恐斗争 / 180
- News **89** 关塔那摩湾：美国的古巴海军基地的由来 / 182
- News **90** 美国要求巴基斯坦在阿富汗战争中发挥更大作用 / 184
- News **91** 悲伤的“9·11”事件纪念日，令人不安的日子 / 186
- News **92** 伊斯兰激进组织博科圣地宣称对尼日利亚袭击案负责 / 188
- News **93** 美俄交换间谍迅速结束争端 / 190
- News **94** 美国试图缓解南北苏丹的紧张态势 / 192

- News 95 奥巴马在中东问题讲话中支持巴勒斯坦人的诉求 / 194
- News 96 20 国集团领导人承诺避免货币战争 / 196
- News 97 美国认为袭击事件与巴基斯坦有关 / 198
- News 98 以色列袭击船队事件使与土耳其关系紧张 / 200
- News 99 美伊关系交恶始于 1979 年伊斯兰革命之前 / 202
- News 100 奥巴马呼吁美国和穆斯林世界一个“新的开始” / 204

Unit 6 环境新况与粮食农业

- News 101 石油管道泄漏引发美国对水路和石油管道的关注 / 206
- News 102 非洲萨赫勒地区的绿化 / 209
- News 103 墨西哥湾漏油事件一周年 / 211
- News 104 漏油事件在美国墨西哥湾沿岸引发恐慌 / 213
- News 105 哥本哈根会议关于气候变化的折中方案 / 215
- News 106 致力于达成关于气候变化问题的协议 / 217
- News 107 拯救地球音乐会旨在提高气候变化问题的关注度 / 219
- News 108 水资源的短缺持续对日益增长的世界人口造成威胁 / 221
- News 109 绿色节能的关灯 1 小时活动 / 223
- News 110 研究发现气候变化与粮食产量之间的关系 / 225
- News 111 深入了解如何浇灌树木 / 227
- News 112 高温的菜园：过多阳光会伤害蔬菜 / 229
- News 113 园艺：种在阴凉下的蔬菜 / 231
- News 114 建立防护林以保护庄稼 / 233
- News 115 使用蚯蚓制作堆肥使你的园子更肥沃 / 235
- News 116 试图通过摄像扫描装置提高食品安全 / 237
- News 117 许多非洲国家在农业科研方面投资不足 / 239
- News 118 鱼类养殖供应即将超过总供应量的一半 / 241
- News 119 美国出台新法案旨在加强食品安全 / 243

News **120** 世界粮食价格预期保持高位或持续上升 / 245

Unit 1 灾害救援与法律国政

News **121** 飓风艾琳袭击美国东海岸 / 247

News **122** 联合国呼吁救助索马里饥荒 / 250

News **123** 密西西比河洪水冲击美国心脏地区 / 252

News **124** 工作人员继续努力阻止日本核灾难 / 254

News **125** 世界在为 33 名被救智利矿工欢呼 / 256

News **126** 巴基斯坦数百万人与破纪录洪涝灾害抗争 / 258

News **127** 日本早期报警系统世界领先 / 260

News **128** 加强中东干旱地区的粮食安全 / 262

News **129** 日本的核灾难可能会损害其核能计划 / 264

News **130** 对日本农民来说, 辐射恐慌意味着经济受创 / 266

News **131** 大麻合法化? 加利福尼亚引发毒品政策争议 / 268

News **132** 如何从美国政府获得一张“绿卡” / 270

News **133** 暴力视频游戏限制的终结 / 272

News **134** 美国残疾人现在受《仇恨犯罪法》保护 / 274

News **135** 美最高法院驳回沃尔玛性别歧视案 / 276

News **136** 奥巴马寻求就业法案的快速通过 / 278

News **137** 奥巴马敦促国会改革移民法规 / 280

News **138** 奥巴马安全战略强调外交、发展和联盟 / 282

News **139** 奥巴马总统提名埃琳娜·卡甘出任最高法院大法官 / 284

News **140** 在美国一个陪审团的决定又掀起关于民事审判恐怖嫌犯的争论 / 286

Unit 8 体育娱乐与传记故事

News **141** 迈克尔·乔丹——历史上最伟大的篮球运动员 / 288

News **142** 争夺国家橄榄球联盟总冠军 / 291

News **143** 美国青少年智力竞猜节目开播 50 周年 / 293

- News **144** 体育赛事周：小牛队和棕熊队夺冠 / 295
- News **145** 他是如何做到的？湖人队主教练菲尔·杰克逊和他的 10 次 NBA 冠军 / 297
- News **146** 怀念好莱坞传奇人物伊丽莎白·泰勒 / 299
- News **147** 迈克尔·杰克逊的天才和悲剧人生 / 301
- News **148** 《辛普森一家》20 岁了 / 303
- News **149** 动作片、情景剧、恐怖片和喜剧片均在今夏电影季 / 305
- News **150** 《泰坦尼克号》是部创纪录电影，但它与历史相比有多少是真实的呢 / 307
- News **151** 美国人开始爱好烹饪，虽然只是看电视烹饪节目 / 309
- News **152** 美国铸币局日产数百万美元 / 311
- News **153** 二战计划的女飞行员终获认可 / 313
- News **154** 富于友好和历史的查尔斯顿 / 315
- News **155** 美国旧西部一个中国移民的故事 / 317
- News **156** 一家华盛顿报纸的所有内容都说的是无家可归者 / 319
- News **157** 兄弟骑自行车搜寻美国社区精神 / 321
- News **158** Birthplace 吉普车——世界最著名的车辆之一——在出生地举行庆祝活动 / 323
- News **159** 全球音乐电视台诞生 30 周年 / 325
- News **160** 史密森展览庆祝智利矿难救援行动 / 327

Unit 1

百姓生活 与 社会万象

News 1

9·11 袭击 10 年后，人们生活是如何改变的

News Background 新闻背景



2001 年 9 月 11 日，将近 3000 人在针对美国的袭击中丧生。那天上午，恐怖分子劫持了 4 架客机。两架客机撞上了纽约市的世贸中心。另外一架则从华盛顿特区跨河撞上了五角大楼。据说第四架客机上的乘客与劫机者进行了抗争。他们的飞机坠毁在宾夕法尼亚州西部的一处农田里。这就是美国历史上最严重的恐怖袭击事件——9·11 事件。数千名受害者在这次袭击中丧生，人们的生活也发生了巨大的变化。



Listening 听力放送



The victims^① were from the United States and many other nations. It was the worst terrorist attack in American history. (1) But for many people, the event does not feel like history. Today,

关键词宝典

① victim /'vɪktɪm/

n. 受害者

② neighborhood

/'neɪbəhʊd/

n. 邻近地区

③ diaper /'daɪəpə/

n. 尿布

④ housing

/'haʊzɪŋ/

n. 房屋, 住宅

⑤ real estate agent

房屋中介, 房地产经纪人

⑥ household

/'haʊshəʊld/

n. 家庭

we hear some of the ways the nine eleven attacks changed lives around the world.

The attack on the World Trade Center's Twin Towers not only destroyed those buildings, it changed the personality of the surrounding neighborhood^②. In the past ten years, the area has moved away from its business centered past to a family friendly area now called the "Diaper^③ District".

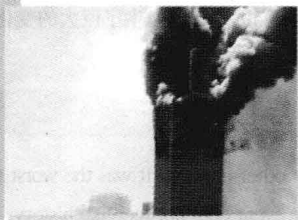
Nearby is one of the office buildings formerly served by the Beekman Deli. Like many older buildings in Lower Manhattan, its businesses left after the September eleventh attacks. It was then developed into housing^④. Lower Manhattan is now home to fifty-six thousand people. That is more than two times the number it had ten years ago.

Real estate agent^⑤ Luis Vazquez is among the newcomers. "Today, the Financial District has the highest concentration of households^⑥ with children in the city." So many families, in fact, that *The New York Times* newspaper has called the area the "Diaper District". It is not uncommon to see mothers pushing baby strollers down the side streets.

Jocelyn Zoland is a mother. She saw one of the planes strike the World Trade Center. "It's nice to see that in the shadow of that... everything has... you know, there are all these children and there are all these activities, and it has become a wonderful... you know, destination. (2) We'll see if things change though."

Ms. Zoland says that change could include millions of visitors to the area with the completion of a nine eleven museum at Ground Zero. In addition, tens of thousands of office workers will occupy Freedom Tower, a skyscraper being built to replace the Twin Towers.

Translation 参考译文



遇难者来自美国及许多其他国家。这是美国历史上最严重的恐怖袭击事件。但是对于许多人来说,这场袭击事件还历历在目。今天,我们听到9·11袭击改变了全世界人们的一些生活方式。

对世贸中心双塔建筑的袭击不仅摧毁了这些

建筑物，还改变了周边地区的性质。在过去的10年中，这片区域从之前的商业中心摇身一变，成了一个叫做“尿布区”的亲子区。

（“尿布区”）附近有一座办公楼，曾经是属于比克曼·德里公司的。正如曼哈顿南部的许多老建筑一样，这座办公楼在9·11袭击后关门大吉。然后这座办公楼被改造成了住宅楼。现在，曼哈顿南部区成了56 000人的家园。这个数字是10年前的两倍多。

房屋中介路易斯·瓦斯克斯是新来的居民之一。“今天，这个金融区里有孩子的家庭的密度在全市是最高的。”事实上，这里的家庭太多了，所以《纽约时报》将这片区域称为“尿布区”。在这里看到妈妈们推着婴儿车沿着便道走是司空见惯的事。

乔斯林·佐兰德是一位母亲。她曾目睹一架飞机撞上世贸中心。“那件事之后……看到有这些孩子们以及这些活动真是太棒了，而这里已经成了一个很棒的去处。然而，是否真的有所变化？我们拭目以待吧。”

佐兰德女士说，这些改变可能包括了有数百万游客造访的、在世贸大楼倒塌遗址上建立的9·11事件博物馆。另外，成千上万的办公室职员占据了自由大厦，这座摩天大楼用以取代原来的世贸大厦双子塔。

Listening 听力破解



（1）初听该句你会觉得一头雾水，什么叫做“does not feel like history”？其实表达的是“还觉得这是历史事件”的意思。平时应该多注意这种特殊的表达。

（2）句中的 we will see 是“我们拭目以待吧”、“咱走着瞧”的意思；本句中的 if 的意思是“是否”。这样一来整个句子就很容易理解了。

（3）听力练习应首先从头到尾听一遍录音，不求字句全都理解，明白大意、把握住各段主题即可。第二、三遍就要细致一些，完成听力材料的配套练习。然后可以反复地听那些听不懂的地方。



关键词宝典

News 2

新的关系：金钱、教育和婚姻

① census

/'sensəs/

n. 人口普查

② cohabitation

/ˌkəʊhæbi'teɪʃən/

n. 同居

③ recession

/ri'seɪʃən/

n. 经济衰退

④ downturn

/'daʊntɜ:n/

n. 经济衰退，
下降

⑤ depression

/di'preʃən/

n. 不景气，萧
条期

⑥ dip /dɪp/

n. 探底，落下

News Background 新闻背景



非传统的夫妻关系在美国出现得越来越多，并且出现了这样那样的进展，例如：在纽约州，同性伴侣已经有权结婚了。纽约州成为了第六个，并且是最大的一个将同性婚姻合法化的州。新的法律将在7月底正式生效。美国还有一项关于同居伴侣的新研究，这项研究发现越来越多的情侣决定住在一起但却不结婚。不过大多数人还是选择了传统的婚姻关系。

Listening 听力放送



Population experts at the Census[®] Bureau say cohabitation[®] rates jumped between 2009 and 2010. There was a 13 percent increase in the number of couples who started living together without getting married first.

What could have caused such a big increase in just one year? (1) The Great Recession[®]— the worst downturn[®] in America's economy since the Great Depression[®] in the 1930s. Officially the recession lasted 18 months. The economy began to grow again in June of 2009.

But the Commerce Department now says the recession was even worse than it thought. (2) And the recovery has been slower than expected. Some economists are warning of the possibility of another recession, a double dip[®].



Researchers say the Great Recession played a big part in pushing cohabitation rates higher. Now, almost one in ten opposite-sex couples in the United States live together outside marriage. (3) Increasingly a major difference between couples who get married and couples who do not is money.

Charlie Pinto married his girlfriend in New Jersey earlier this year. Both of them are twenty-six. They met in college, dated for a while, then moved in together. Charlie admits the only way they could pay for the wedding they wanted was with help from their parents.

"We wouldn't have been able to have a wedding if it wasn't for our

families because we just don't have the money to spend.”

Charlie works for a start-up Internet company. His wife, Tracey, is a special education teacher. Charlie says the wedding cost more than 25,000 dollars. That is typical. A popular wedding website took a survey of American couples. The knot.com found that in 2009, the average couple spent almost 27,000 dollars on their wedding.

T ranslation 参考译文



人口普查局的人口专家表示，同居率在 2009 年到 2010 年之间急剧攀升。没有先结婚就开始同居在一起的伴侣数量上升了 13%。

是什么造成在仅仅一年时间内有如此巨大的增长？经济大萧条——20 世纪 30 年代的大萧条以来美国经济出现的最糟糕的衰退。官方称这次经济衰退持续了 18 个月。经济在 2009 年 6 月开始重新增长。

但是商务部现在说，经济衰退得比想象得要更糟糕。并且经济复苏比预期要来得缓慢。一些经济学家警告发生另一次衰退的可能，别来个二次探底。

研究人员表示，经济大萧条在推动同居率上升方面起着重要作用。现在，在美国有将近十分之一的异性伴侣未经结婚便在一起生活。人们结不结婚，越来越明显地取决于钱的因素。

查理·品脱今年早些时候在新泽西迎娶了他的女朋友。两个人都是 26 岁。他们在大学相识，约会了一段时间，然后走到了一起。查理承认，要支付他们婚礼费用的唯一方式是向他们的父母寻求帮助。

“如果没有家人的帮助，我们就没法举行婚礼，因为我们没有足以支付婚礼费用的钱。”

查理在一家新开办的网络公司就职。他的妻子特蕾西是一名特殊教育教师。查理表示，结婚花掉了超过 25 000 美元。这很正常。一家很火的婚庆网站针对美国夫妇作了一项调查。这家 knot.com 网站发现，2009 年的时候，每对夫妻平均在其婚礼上要花费将近 27 000 美元。



L istening 听力破解



(1) 句中要注意 since 的用法，它在本文中的意思是“自……以来……”。还要特别注意 since 前后语素的逻辑关系。

(2) 当我们要用英语来表达“比预想的要……”的时候，可以用“... than expected”。该句的意思是“经济复苏比预想的要缓慢。”

(3) 这句话中“who get married”和“who do not (get married)”都是修饰前面 couples 的。这样一来就不难理解这句话了。

关键词宝典

News 3

流动餐车开遍美国

① increasingly

/in'kri:siŋli/

adv. 逐渐地,
越来越多地

② ethnic /'eθnik/

adj. 民族的, 有
民族特色的

③ taco /'ta:kəu/

n. 墨西哥煎玉米卷

④ tortilla /tɔ:'tilə/

n. 墨西哥玉米
粉薄烙饼

⑤ cart /kɑ:t/

n. 手推车

⑥ vendor /'venda/

n. 小贩; 叫卖者

News Background 新闻背景



美国不少城市都有 Food truck (流动餐车), 有时它们还出现在校园和集会场合。而在首都华盛顿特区的大街小巷都有流动餐车, 俨然成了一道独特的风景线。正所谓民以食为天, 老美亦如此。这种流动餐车的主营项目有热狗、比萨、蛋卷和软饮料、咖啡、冰淇淋等。这种街头饮食文化吸引了城中的饕客、粉丝和游客。有媒体表示: 流动餐车的出现, 既支持了美国人的小生意, 又使厨师和企业找到了获得顾客的新途径。

Listening 听力放送



(1) Food trucks are an increasingly^① popular way to buy food on the streets of American cities. Some of these “kitchens on wheels” combine different ethnic^② dishes to satisfy American tastes. One example is a Mexican taco^③ with a Korean flavor.

“It’s wrapped in a corn tortilla^④— Mexican, taco truck. (2) We have a spicy pork, which is very Korean.” Kamala Saxton owns Marination Mobile, a food truck in the northwestern city of Seattle, Washington. A Korean taco might be a new taste for a lot of her diners. But Ms. Saxton says where she comes from, Hawaii, people like to combine different dishes.

Jane Ziegelman writes about the history of street food in New York. She says the city’s push cart^⑤ vendors^⑥ offered a way for people to taste different ethnic foods long before modern food trucks came along. “(3) You had Irish kids eating Jewish pickles. You had Italian immigrants eating Jewish potato pancakes. You had all kinds of people drinking seltzer, which was, in fact a street food. So people were eating each others’ food all the time.”

And Ms. Ziegelman says this exchange affected the street food itself. “Foods brought over by immigrants grew in size. This is like something that happens to a lot of foods once they come to the United States. They get bigger [laughter] and they get blander.”

And in some cases they get served in a way that makes them easier to eat while standing or walking. Ms. Ziegelman says hot dogs, for example, moved

